

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk M. Kellerbauer, V. Bottka en O. Weber en vervolgens M. Kellerbauer, V. Bottka en V. Di Bucci, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot nietigverklaring van beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber), voor zover deze betrekking heeft op Unipetrol a.s., of, subsidiair, tot uitoefening door het Gerecht van zijn volledige rechtsmacht

Dictum

- 1) Beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber) wordt nietig verklaard voor zover zij betrekking heeft op Unipetrol a.s.
- 2) De Europese Commissie wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 82 van 14.4.2007.

Arrest van het Gerecht van 13 juli 2011 — Trade-Stomil/Commissie

(Zaak T-53/07) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Markt van butadiëenrubber en van door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber — Beschikking houdende vaststelling van inbreuk op artikel 81 EG — Deelneming aan mededingingsregeling — Toerekenbaarheid van inbreuk opleverende gedraging — Geldboeten — Zwaarte en duur van inbreuk — Verzachtende omstandigheden”)

(2011/C 269/94)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Trade-Stomil sp. z o.o. (Łódź, Polen) (vertegenwoordigers: F. Carlin, barrister, en E. Batchelor, solicitor)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk X. Lewis en V. Bottka en vervolgens V. Bottka en V. Di Bucci, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot nietigverklaring van beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber), voor zover deze betrekking heeft op Trade-Stomil sp. z o.o., of, subsidiair, tot nietigverklaring of verlaging van de aan Trade-Stomil opgelegde geldboete

Dictum

- 1) Beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber) wordt nietig verklaard voor zover zij betrekking heeft op Trade-Stomil sp. z o.o.
- 2) De Europese Commissie wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 95 van 28.4.2007.

Arrest van het Gerecht van 13 juli 2011 — Polimeri Europa/Commissie

(Zaak T-59/07) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Markt van butadiëenrubber en van door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber — Beschikking houdende vaststelling van inbreuk op artikel 81 EG — Toerekenbaarheid van inbreuk opleverende gedraging — Eén inbreuk — Bewijs van bestaan van mededingingsregeling — Geldboeten — Zwaarte en duur van inbreuk — Verzwarende omstandigheden”)

(2011/C 269/95)

Procestaal: Italiaans

Partijen

Verzoekende partij: Polimeri Europa Spa (Brindisi, Italië) (vertegenwoordigers: M. Siragusa en F. Moretti, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: V. Di Bucci, G. Conte en V. Bottka, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot nietigverklaring van beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber) of, subsidiair, tot nietigverklaring of verlaging van de aan Polimeri Europa Spa opgelegde geldboete

Dictum

- 1) Artikel 2, sub c, van beschikking C(2006) 5700 def. van de Commissie van 29 november 2006 inzake een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-Overeenkomst (zaak COMP/F/38.638 — Butadiëenrubber en door polymerisatie in emulsie verkregen styreen-butadiëenrubber) wordt nietig verklaard voor zover het bedrag van de aan Polimeri Europa Spa opgelegde geldboete daarin op 272,25 miljoen EUR is bepaald.
- 2) Het bedrag van de aan Polimeri Europa opgelegde geldboete wordt op 181,5 miljoen EUR bepaald.
- 3) Het beroep wordt verworpen voor het overige.